

**Zasuwa miękkouszczelniona
gwintowana**

**Soft wedge gate valve
with threaded end**

**Задвижка с мягким уплотнением
резьбовая**

3116



Na zdjęciu DN50

3126



Na zdjęciu DN50

Dane techniczne:

długość zabudowy wg rysunku
połączenie gwintowe wg PN-EN 10226-1:2006
klasa szczelności - A
ciśnienie robocze PN16
temperatura czynnika do 70°C

Technical data:

face to face lenght acc. to drawing
thread connections acc. PN-EN 10226-1:2006
leakproofness class - A
working pressure PN16
medium temperature up to 70°C

Технические параметры:

Строительная длина по рис.
Резьбовые соединения согл. PN-EN 10226-1:2006
Класс герметичности А
Максимальное рабочее давление PN 16
Максимальная температура работы до 70 °С

Cechy konstrukcyjne:

O-Ringowe uszczelnienie trzpienia -
"SUCHY GWINT" - wymienne pod ciśnieniem.
Trzpień nierdzewny łożyskowany z walcowanym
gwintem.
Klin zawulkanizowany.
Przełot prosty - bez gniazda.
Wszystkie elementy są zabezpieczone
przed korozją.
Wykonanie standardowe:
**PN16, 70°C, farba epoksydowa
RAL5005 250µm, bez kółka ręcznego** (*).

Atest higieniczny PZH

Design features:

Spindle's gaskets O-ring - "DRY THREAD" -
replaceable under pressure.
Stainless steel spindle with rolled thread and
bearing.
Total suface rubberizing.
Gate valve with full bore.
All parts are protected against corrosion.

Standard execution:
**PN16, 70°C, epoxide paint
RAL5005 250µm, without handwheel** (*).

Hygienic attest by PZH

Конструктивные особенности:

Уплотнение шпинделя O-Ring - "СУХАЯ РЕЗЬБА"
- заменяется под давлением.
Шпиндель нержавеющей, с накатанной резьбой.
Клин полностью вулканизирован.
Гладкий проходной канал.
Все элементы защищены от коррозии.

Стандартное исполнение:
**PN16, 70°C, эпоксидная краска RAL5005 250
мкм, без штурвала** (*).

*Гигиенический сертификат Польского
Учреждения Гигиены (PZH).*

Zastosowanie:

W instalacjach: wodociagowych, wody pitnej i innych
płynach obojętnych chemicznie do odcinania
przepływu.

Application:

In instalations: for water, potable water and other
inert fluids to flow closing.

Применение:

В водопроводных сетях, сетях передачи питьевой
воды и других химически нейтральных
жидкостей.

Montaż:

Montaż jest możliwy w zakresie: od pozycji poziomej
do pozycji pionowej.

Assembly:

Assembly from horizontal to vertical position.

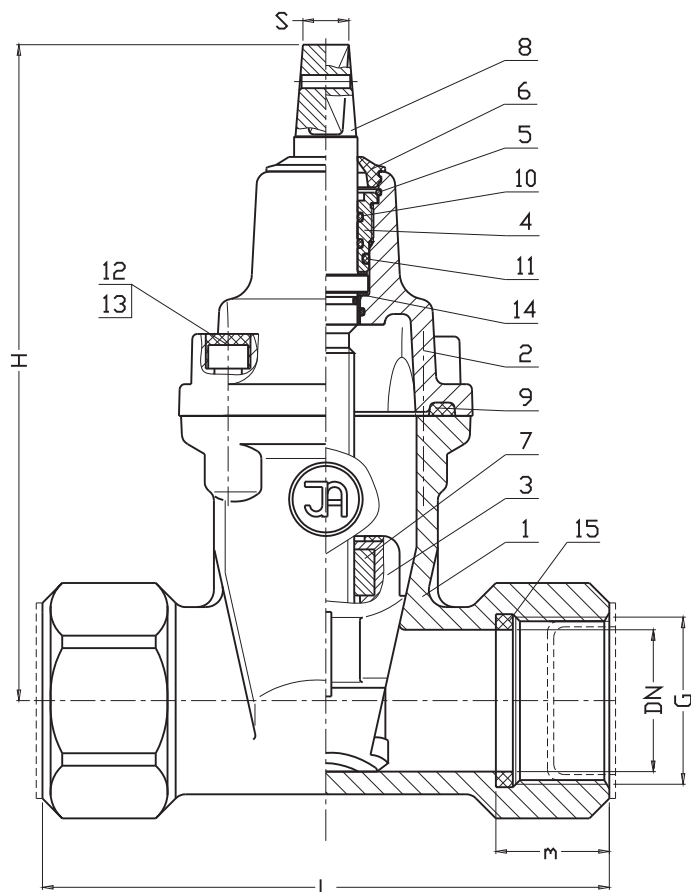
Установка:

Задвижка может устанавливаться в любом
положении от горизонтального до вертикального.

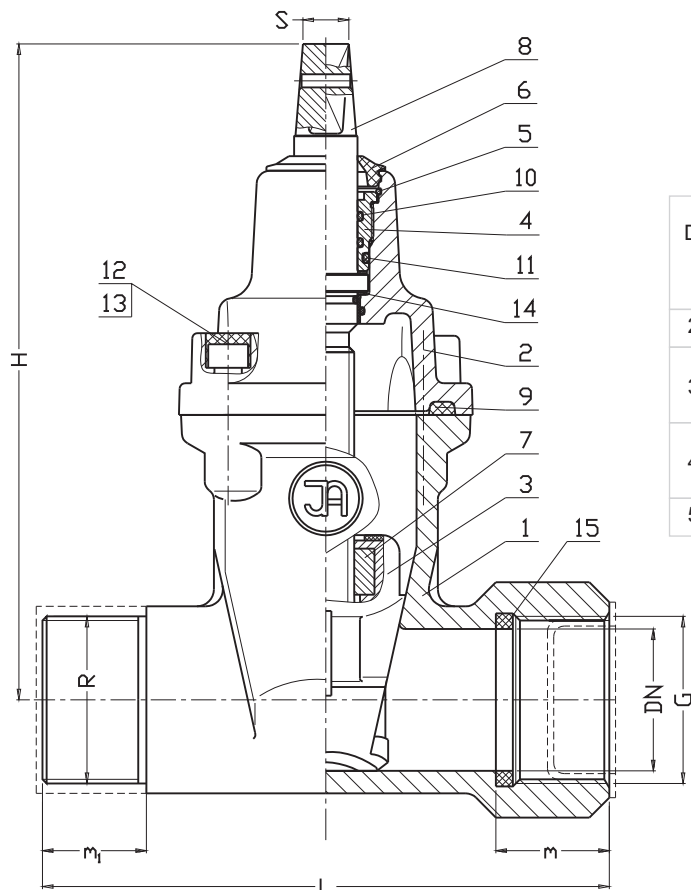
* - możliwe inne wykonania

* - other executions on request

* - возможны другие исполнения



No.	Część, Part, Деталь	Materiały, Materials, Материал
1	Korpus Body Корпус	Żeliwo szare, żeliwo sferoidalne EN-GJL-250, PN-EN 1561:2012 EN-GJS-400-15, PN-EN 1563:2012
2	Pokrywa Bonnet Крышка	Żeliwo szare, żeliwo sferoidalne EN-GJL-250, PN-EN 1561:2012 EN-GJS-400-15, PN-EN 1563:2012
3	Klin Wedge Клин	Żeliwo szare, żeliwo sferoidalne EN-GJL-250, PN-EN 1561:2012 EN-GJS-400-15, PN-EN 1563:2012 Guma EPDM, NBR PN-ISO 1629: 2005 Mosiądz, PN-EN 1982:2010
4	Korek uszczelniający Packing cork Уплотнительная пробка	Mosiądz PN-EN 1982:2010
5	Pierścień zabezpiecz. Stopper ring Предохранительное кольцо	Stal 65G PN-74/H-84032
6	Uszczelka czyszcząca Clean gasket Резиновый пыльник	Guma EPDM, NBR PN-ISO 1629: 2005
7	Nakrętka trzpienia Spindle nut Гайка шпинделя	Mosiądz PN-EN 1982:2010
8	Trzpień Spindle Шпиндель	Stal X20Cr13 PN-EN 10088-1:2007
9	Uszczelka pokrywy Bonnet gasket Уплотнение крышки	Guma EPDM, NBR PN-ISO 1629: 2005
10	Pierścień O-Ring Seal O-Ring Уплотнительное кольцо	Guma EPDM, NBR PN-ISO 1629: 2005
11		
12	Śruba Screw Болт	stal Fe/Zn5, stal nierdzewna PN-EN ISO 4762: 2006
13	Zasłepka śruby Screw stopper Заглушка болта	Parafina
14	Podkładka Washer Прокладка	Polietylen PN-EN ISO 1872-1:2000
15	Uszczelka rury Pipe gasket Уплотнение	Guma EPDM, NBR PN-ISO 1629: 2005



DN	G/R	L	m	m ₁	H	□S	Masa Weight Bec [Kg]	
	[cal]	[mm]					3116	3126
25	1" / 1"	105					2,6	2,6
32	5/4" / 5/4"	120	25	25	145	12	2,9	2,8
	5/4" / 2"	130					-	2,7
40	6/4" / 6/4"	180	25	40	230	14	6,1	5,6
	6/4" / 2"						-	5,8
50	2" / 2"	200	25	40	240		6,9	6,6

Sposób zamawiania/ Order procedure/ Способ заказа :

Nr wyrobu; DN; materiały; PN;
 Product number; DN; materials; PN;
 № изделия; DN; Материал; PN;

Przykład, Example, Пример:

3116; DN50; EN-GJS-400-15/EPDM; PN16.